بسمه تعالی

شماره: ۴۰۳/۴/۶۲۷۴
تاریخ: ۱۴۰۳/۱۱/۲
پیوست:

شورای راهبردی سیاست‌گذاری کلان برای دانشجویان خارجی

حجت الاسلام والمسلمین جناب آقای دکتر خطیب — وزیر محترم اطلاعات
جناب آقای دکتر عراقچی — وزیر محترم امورخارجه
جناب آقای دکتر ظفرقندی — وزیرمحترم بهداشت، درمان و آموزش پزشکی
حجت الاسلام و المسلمین جناب آقای دکتر رستمی — رییس محترم نهاد نمایندگی مقام معظم رهبری در دانشگاه‌ها
سردار سرتیپ پاسدار جناب آقای قاآنی — فرمانده محترم نیروی قدس سپاه پاسداران انقلاب اسلامی
جناب آقای دکتر حداد عادل — رییس محترم بنیاد سعدی
جناب آقای دکتر طهرانچی — رییس محترم دانشگاه آزاد اسلامی
حجت الاسلام والمسلمین جناب آقای دکتر عباسی — رییس محترم جامعه المصطفی العالمیه
جناب آقای دکتر مسلمی نائینی — رییس محترم جهاد دانشگاهی
حجت الاسلام والمسلمین جناب آقای ایمانی‌پور — رییس محترم سازمان فرهنگ و ارتباطات اسلامی

سلام علیکم

با احترام؛ به پیوست ***آیین‌نامه نحوه صدور مجوز و ارزیابی مراکز آموزش زبان فارسی*** مصوب جلسه بیست و پنجم شورای راهبردی سیاست‌گذاری کلان برای دانشجویان خارجی مورخ ۱۴۰۳/۹/۵ ارسال و ابلاغ می گردد.

خواهشمند است دستور فرمایید نسبت به اجرای دقیق مفاد آیین‌نامه اقدام گردد. امید است با همکاری و هم‌افزایی دستگاه‌های متولی گام موثری در توسعه بین‌المللی سازی آموزش عالی برداشته شود.

از خداوند متعال دوام توفیقات جنابعالی را مسئلت می‌نمایم.

حسین سیمایی صراف
وزیر علوم، تحقیقات و فناوری
و رییس شورا

خیابان انقلاب اسلامی، خیابان ژاندارمری
جنبی پارک ۱۰۶
شماره تماس
۸۴۲۲۳۳۴۸-۸۴۲۲۳۳۴۰
نمابر
۸۸۹۸۹۰۸۸
صندوق پستی
۱۴۱۵۶۳۳۴۸۷

رونوشت:
حجت الاسلام والمسلمین جناب آقای دکتر خسروپناه دبیر محترم شورای عالی انقلاب فرهنگی برای استحضار
روسای محترم موسسات آموزشی و پژوهشی کشور

باسمه تعالی

شماره:
تاریخ:
پیوست:

شورای عالی انقلاب فرهنگی

شورای راهبردی سیاست گذاری کلان برای دانشجویان خارجی

آیین نامه نحوه صدور مجوز و ارزیابی مراکز آموزش زبان فارسی

شورای عالی انقلاب فرهنگی

شورای راهبردی سیاست گذاری کلان برای دانشجویان خارجی

تهران، انتهای خیابان زرتشت
غربی پلاک ۲۰۶
شماره تماس
۸۴۳۲۲۳۳۴-۸۴۳۲۳۳۴۰
نمابر
۸۸۹۸۹۰۸۸
صندوق پستی
۱۴۱۵۶۵۳۶۸۷

باسمه تعالی

شماره: ۴۰۳/۳/۶۲۷۴
تاریخ: ۱۴۰۳/۱۱/۲
پیوست:

شورای راهبردی سیاست‌گذاری کلان برای دانشجویان خارجی

تهران ابتدای خیابان زرتشت
غربی پلاک ۱۰۴
شماره تماس:
۸۴۲۲۲۲۳۹-۸۴۲۲۲۳۴۰
نمابر
۸۸۹۸۹۰۸۸
صندوق پستی
۱۴۱۵۶۵۳۶۸۷

مقدمه

بین‌المللی سازی آموزش عالی در جمهوری اسلامی ایران مستلزم اصلاح نگرش سیستمی، بهبود کیفیت فرایندها، بهره‌گیری از دانش‌های نوین و مدیریت راهبردی در سطح کلان است. یکی از اصلی‌ترین مؤلفه‌های بین‌المللی شدن، گسترش زبان و ادبیات فارسی است که می‌تواند زمینه‌ساز تعاملات گسترده و پایدار میان جامعه دانشگاهی کشور با سایر کشورها باشد.

در راستای نظام بخشی به مدیریت فرایندهای مرتبط با آموزش زبان فارسی به اتباع غیرایرانی، آیین‌نامه نحوه صدور مجوز و ارزیابی مراکز آموزش زبان فارسی مصوب جلسه بیست و پنجم شورای راهبردی سیاست‌گذاری کلان برای دانشجویان خارجی مورخ ۱۴۰۳/۹/۵ به شرح ذیل تصویب و ابلاغ می‌گردد:

ماده۱) تعاریف

شورای راهبردی: شورای راهبردی سیاست‌گذاری کلان برای دانشجویان خارجی مصوب جلسه ۶۱۰ شورای عالی انقلاب فرهنگی

شورای عالی برنامه‌ریزی: شورای عالی برنامه‌ریزی و مدیریت دانشجویان غیرایرانی از شوراهای ذیل شورای راهبردی سیاست‌گذاری کلان برای دانشجویان خارجی

شورای فرهنگی: شورای فرهنگی دانشجویان غیرایرانی از شوراهای ذیل شورای راهبردی سیاست‌گذاری کلان برای دانشجویان خارجی

کارگروه پذیرش: کارگروه پذیرش از کارگروه‌های تخصصی شورای راهبردی سیاست‌گذاری کلان برای دانشجویان خارجی

کارگروه رصد: کارگروه رصد، ارزیابی و نظارت از کارگروه‌های تخصصی شورای راهبردی سیاست‌گذاری کلان برای دانشجویان خارجی

مؤسسه یا مؤسسات: کلیه مؤسسات آموزشی و پژوهشی کشور

مرکز: مرکز آموزش زبان فارسی وابسته به موسسات آموزشی و پژوهشی کشور

دانشجویان: دانشجویان غیرایرانی

زبان آموزان: زبان آموزان غیرایرانی که به‌صورت حضوری یا مجازی مشغول فراگیری زبان فارسی هستند

خدمات کنسولی: خدمات مربوط به صدور روادید، اقامت، تمدید اقامت، خروج و مراجعت و خروج قطعی که توسط دفتر کنسولی مستقر در سازمان امور دانشجویان وزارت علوم، تحقیقات و فناوری ارائه می‌شود.

ماده۲) اهداف

الف) زمینه‌سازی برای تحقق اهداف کلان نظام در گسترش زبان و ادبیات فارسی

باسمه تعالی

شماره: ۴۰۳/۳/۶۲۷۴
تاریخ: ۱۴۰۳/۱۱/۲
پیوست:

شورای راهبردی سیاست‌گذاری کلان
برای دانشجویان خارجی

ب) ارتقای جایگاه بین‌المللی مؤسسات آموزش عالی کشور در راستای تحقق مرجعیت علمی

ج) استانداردسازی خدمات آموزشی، رفاهی، اداری و فرهنگی مراکز آموزش زبان فارسی

د) افزایش توان رقابت‌پذیری مراکز آموزش زبان فارسی

ه) افزایش سهم کشور از جذب دانشجویان غیرایرانی در جهان

و) الهام‌بخشی و گسترش تعاملات و ارتباطات سودمند نظام آموزش عالی کشور با مراکز علمی بین‌المللی

ماده۳) ارزیابی و صدور مجوز

صدور مجوز و ارزیابی کلیه مراکز آموزش زبان فارسی بر عهده کارگروه پذیرش است. کارگروه پذیرش براساس نتایج ارزیابی شاخص‌های مندرج در جدول پیوستی، درباره هریک از مراکز تصمیم‌گیری می‌کند. ارزیابی در مولفه‌های آموزشی پژوهشی، اداری رفاهی، بین‌المللی و فرهنگی تربیتی با امتیازات ذیل انجام می‌شود. برای صدور مجوز کسب حدنصاب لازم در هریک از مولفه‌ها الزامی است.

مولفه	حداکثر امتیاز	حدنصاب لازم
آموزشی پژوهشی	۹۰۰	۳۰۰
اداری رفاهی	۱۲۰۰	۴۰۰
بین‌المللی	۶۰۰	۲۰۰
فرهنگی تربیتی	۹۰۰	۴۵۰
جمع	۳۶۰۰	۱۳۵۰

۳-۱- دبیرخانه کارگروه پذیرش باید پیش‌از صدور مجوز، سابقه تخلفات مرکز مربوطه را از دبیرخانه کارگروه رصد استعلام کند. وجود پرونده تخلف مفتوح در کارگروه رصد مانع از صدور مجوز است.

۳-۲- مجوز مرکز با امضای رییس کارگروه پذیرش صادر می‌شود.

۳-۳- وظیفه ارزیابی مولفه‌های آموزشی پژوهشی، اداری رفاهی و بین‌المللی بر عهده دبیرخانه کارگروه پذیرش و وظیفه ارزیابی شاخص‌های فرهنگی بر عهده دبیرخانه شورای فرهنگی است.

۳-۴- هریک از اعضای کارگروه پذیرش می‌توانند در ارزیابی مراکز مشارکت کنند. نتایج ارزیابی و امتیازات کسب شده، در کارگروه پذیرش بررسی و تعیین تکلیف می‌شود.

تهران، انتهای خیابان زرتشت
غربی پلاک ۱۰۶
شماره تماس
۸۲۲۲۲۳۳۰-۸۲۲۲۲۳۳۹
نمابر
۸۸۹۸۶۰۸۸
صندوق پستی
۱۴۱۵۶۵۳۶۸۷

شورای راهبردی سیاست‌گذاری کلان
برای دانشجویان خارجی

تهران انتهای خیابان زرتشت
غربی پلاک ۶-۱
شماره تماس
۸۴۲۲۲۳۳۴-۸۴۲۲۲۳۴۰
نمابر
۸۸۹۸۹۰۸۸
صندوق پستی
۱۴۱۵۶۵۳۶۸۷

۳-۵- شاخص‌های رفاهی و کیفی باید به‌صورت میدانی ارزیابی شوند. در خوداظهاری مراکز، دبیرخانه‌های ذکرشده موظف به صحت سنجی اطلاعات ارائه شده هستند.

۳-۵-۱- وزارت علوم، تحقیقات و فناوری، وزارت بهداشت درمان و آموزش پزشکی و دانشگاه آزاد اسلامی با تشکیل کمیته‌ای ستادی بر صحت اطلاعات ارسالی از مراکز تابعه به کارگروه پذیرش نظارت می‌کنند.

۳-۶- مراکزی که برابر رای کارگروه پذیرش موفق به کسب حد نصاب‌های لازم نشوند می‌توانند پس از اصلاح کاستی‌ها نسبت به ارائه درخواست جدید اقدام کنند. در صورتی که برای بار دوم نیز حدنصاب لازم کسب نشود، مرکز تا دو سال از ارائه درخواست مجدد محروم می‌شود.

۳-۷- در خصوص مراکزی که پیش‌تر مجوز پذیرش دریافت نموده‌اند با اولویت تعداد زبان‌آموز بیش‌تر و یا وضعیت نامطلوب (حسب گزارش کارگروه رصد) ارزیابی انجام می‌شود. چنانچه مرکزی موفق به کسب حدنصاب لازم در ارزیابی نشود، مجوز آن ابطال و فرایندهای پذیرش زبان‌آموز متوقف می‌شود.

۳-۷-۱- خدمات اداری و کنسولی برای زبان‌آموزانی که پیش‌از تاریخ لغو مجوز، روادید دریافت نموده‌اند همچون دیگر افراد ادامه می‌یابد و در موارد خاص شورای عالی برنامه‌ریزی تصمیم‌گیری می‌کند.

۳-۷-۲- جبران کلیه خسارات ناشی از لغو مجوز، پذیرش بدون مجوز و پذیرش خارج از ضوابط بر عهده مرکز است.

ماده ٤) نحوه برگزاری دوره و آزمون

۴-۱- مدارک دانشگاهی مجاز برای تدریس زبان فارسی عبارتند از: دکتری و کارشناسی ارشد رشته‌های آزفا، آموزش زبان (انگلیسی، فرانسه و ...)، زبان شناسی و زبان و ادبیات فارسی.

۴-۱-۱- برای مدرسانی که مدرک دانشگاهی غیر از آموزش زبان فارسی به غیرفارسی‌زبانان (آزفا) دارند ارائه گواهی گذراندن دوره‌های توانمندسازی معتبر به مدت حداقل ۴۰ ساعت الزامی است.

۴-۲- حداقل مدت زمان آموزش برای فارسی آموزان ۴۸۰ ساعت آموزشی است که متناسب با سطح و شرایط مخاطبان می‌تواند افزایش یابد.

۴-۳- حداکثر تعداد نفرات مجاز در کلاس‌های آموزش زبان فارسی ۱۵ نفر است.

۴-۴- بنیاد سعدی وظیفه طراحی و ارزیابی دوره‌های تخصصی ارتقای توانمندی و مهارت مدرسان را بر عهده دارد و لازم است با همکاری سازمان امور دانشجویان وزارت علوم، تحقیقات و فناوری و معاونت آموزشی وزارت بهداشت، درمان و آموزش پزشکی نسبت به اجرای دوره‌ها اقدام نماید.

شورای اسیر دی سیاست گذاری کلان
برای دانشجویان خارجی

تهران انتهای خیابان پرستار
غربی پلاک ۶
شماره تماس
۸۴۲۲۲۳۳۹-۸۴۲۲۲۳۴۰
نمابر
۸۸۹۸۹-۸۸
صندوق پستی
۱۴۱۵۶۵۳۶۸۷

۱-۴-۴- مدرسان بر اساس تعداد دوره‌های گذرانده شده در سه سطح (الف، ب و ج) ارزیابی می گردند.

۴-۵- کمیته سنجش زبان فارسی متشکل از نمایندگان وزارت علوم، تحقیقات و فناوری، وزارت بهداشت، درمان و آموزش پزشکی، دانشگاه آزاد اسلامی، بنیاد سعدی و جامعه المصطفی العالمیه به ریاست نماینده وزارت علوم، تحقیقات و فناوری تشکیل می گردد.

۴-۶- کمیته سنجش با همکاری سازمان ملی سنجش و ارزشیابی نظام آموزش وظیفه برنامه‌ریزی و برگزاری آزمون سراسری بسندگی زبان فارسی را برای حداقل ۴ بار در سال (پیش از آغاز هر نیم‌سال تحصیلی) بر عهده دارد.

۴-۷- ارائه گواهی قبولی در آزمون سراسری بسندگی زبان فاسی برای آغاز دوره تحصیلی دانشجویان غیرایرانی الزامی است.

۱-۷-۴- مشمولان مصوبه اعطای فرصت فراگیری زبان فارسی به دانشجویان غیرایرانی همزمان با تحصیل آن‌ها در ایران (جلسه ۸۹۶ شورای عالی انقلاب فرهنگی) مجاز هستند در مهلت اعطا شده، گواهی بسندگی خود را ارائه نمایند.

۴-۸- افرادی که ادعای تسلط به زبان فارسی را دارند، می‌توانند بدون شرکت در دوره‌های آموزشی در آزمون سراسری بسندگی زبان فارسی شرکت کنند.

۴-۹- آن‌دسته از افراد که موفق به اخذ دیپلم (به زبان فارسی) از مدارس ایرانی شده‌اند، برای تحصیل در موسسات آموزشی معاف از ارائه گواهی بسندگی زبان فارسی هستند.

ماده۵) لغو مجوز و کاهش سقف پذیرش

حسب گزارش تخلف مرکز از سوی کارگروه رصد و یا تایید دبیرخانه کارگروه پذیرش مبنی بر ارائه اطلاعات نادرست در ارزیابی‌ها، موضوع لغو مجوز در دستورکار کارگروه پذیرش قرار می گیرد.

تعلیق مجوز مراکز برعهده کارگروه رصد است. دبیرخانه کارگروه پذیرش نیز می‌تواند تخلف مراکز را به کارگروه رصد گزارش و درخواست تعلیق کند. چنانچه دبیرخانه کارگروه پذیرش پس از ۱۴ روز کاری از تاریخ تحویل درخواست تعلیق مرکز به کارگروه رصد پاسخی دریافت ننماید می‌تواند تا تعیین تکلیف مرکز در کارگروه رصد، از ارائه خدمات کنسولی به آن مرکز خودداری کند.

۱-۵- مراکز پس‌از لغو مجوز، مجاز به جذب و پذیرش زبان‌آموز جدید نمی‌باشند. جبران خسارات ناشی از پذیرش بدون مجوز بر عهده مرکز است.

باسمه تعالی

شماره: ۴۰۳/۳/۶۲۷۴
تاریخ: ۱۴۰۳/۱۱/۲
پیوست:

شورای راهبردی سیاست‌گذاری کلان
برای دانشجویان خارجی

تهران انتهای خیابان زرتشت
غربی پلاک ۶-۱
شماره تماس
۸۴۲۲۲۳۳۹-۸۴۲۲۲۳۴۰
نمابر
۸۸۹۸۹۰۸۸
صندوق پستی
۱۴۱۵۶۵۳۶۸۷

۱-۱-۵- خدمات اداری و کنسولی برای زبان‌آموزانی که پیش‌از تاریخ لغو مجوز، روادید تحصیلی دریافت نموده‌اند همچون دیگر زبان‌آموزان ادامه می‌یابد و در موارد خاص شورای عالی برنامه‌ریزی تصمیم‌گیری می‌کند.

۲-۵- مراکز معترض به رای کارگروه پذیرش می‌توانند درخواست رسمی خود را به‌همراه مستندات، به دبیرخانه شورای‌عالی برنامه‌ریزی ارسال کنند. نقض رای کارگروه پذیرش و تعیین تکلیف پرونده، نیازمند دو سوم آرای اعضای شورای‌عالی برنامه‌ریزی است.

۳-۵- مراکز لغو مجوز شده پس‌از ۱۸ ماه از تاریخ لغو مجوز می‌توانند برای ارزیابی مجدد و صدور مجوز، به کارگروه پذیرش درخواست دهند.

۴-۵- به‌منظور ممانعت از گسترش تخلفات و اثرات منفی اقدامات غیرقانونی مراکزی که پرونده تخلف آن‌ها در دست بررسی است، دبیرخانه کارگروه رصد مجاز است حسب ضرورت، پذیرش زبان‌آموز و ارائه خدمات اداری و کنسولی مرکز را تعلیق نماید.

ماده۶) مقررات

۱-۶- مراکز ملزم به عقد قرارداد رسمی با کلیه زبان‌آموزان شهریه‌پرداز اعم از جذب شده مستقیم یا از طریق مؤسسات جذب هستند. یک نسخه از قرارداد به‌انضمام جدول پرداخت‌های مالی باید در اختیار زبان‌آموز قرار گیرد و رسید کتبی دریافت گردد.

۲-۶- مراکز آموزش زبان فارسی هم‌زمان با عقد قرارداد، موظف به تعیین نرخ شهریه کامل دوره آموزشی و کلیه هزینه‌های مرتبط اعم از خوابگاه، بیمه، تغذیه، ایاب و ذهاب می‌باشند. ذکر نحوه اخذ شهریه (ارزی یا ریالی) الزامی است.

۳-۶- چنانچه حسب تشخیص کارگروه پذیرش امکان تامین ارز خارجی در کشور فراهم نشود ، هزینه‌های تحصیلی و رفاهی زبان‌آموزان که قرارداد آن‌ها بر اساس ارز خارجی منعقد شده است، بر اساس نرخ آزاد دلار (درج شده در سامانه بانک مرکزی) محاسبه و به ریال دریافت می‌شود.

۴-۶- وظیفه تامین، تجهیز و حفاظت از خوابگاه دانشجویان (ملکی یا استیجاری) در طول مدت دوره آموزشی، ایام تعطیلات رسمی و یا در زمان بحران‌های غیر قابل پیش‌بینی برعهده مراکز است.

۵-۶- نرخ اجاره بهای خوابگاه زبان‌آموزان باید متناسب با امکانات و خدمات ارائه شده باشد به نحوی که قیمت تمام شده خوابگاه، ارزان‌تر از واحد اقامتی مشابه در همان منطقه باشد.

باسمه تعالی

شماره: ۴۰۳/۳/۶۲۷۴
تاریخ: ۱۴۰۳/۱۱/۲
پیوست:

شورای راهبردی سیاست‌گذاری کلان
برای دانشجویان خارجی

۶-۶- موسسات آموزشی تابعه وزارت علوم، تحقیقات و فناوری، وزارت بهداشت، درمان و آموزش پزشکی و دانشگاه آزاد اسلامی با تصویب هیات امنای مربوطه، جایگاه مناسبی را برای مرکز آموزش زبان فارسی در چارت تشکیلاتی موسسه پیش‌بینی کنند.

۶-۷- ارسال درخواست صدور مجوز برای مراکز آموزش زبان فارسی برای دانشگاه‌هایی که دارای واحدهای آموزشی مستقل هستند صرفا از طریق سازمان مرکزی آن دانشگاه انجام می‌گیرد.

۶-۸- دانشگاه‌هایی که موفق به اخذ مجوز جذب دانشجوی غیرایرانی نشده‌اند، می‌توانند برای راه‌اندازی مرکز آموزش زبان فارسی با رعایت کلیه ضوابط و شاخص‌های ارزیابی اقدام کنند.

۶-۹- زبان آموزانی که بخشی از دوره آموزشی خود را در مراکز آموزش زبان فارسی خارج از کشور (مورد تایید بنیاد سعدی) گذرانده‌اند می‌توانند نسبت به تطبیق ساعات آموزشی گذرانده شده در یکی از مراکز آموزش زبان فارسی داخل کشور اقدام کنند.

۶-۱۰- اخذ ویزای تحصیلی برای زبان‌آموزان پیش از شروع دوره آموزشی الزامی است.

۶-۱۱- مراکز موظف هستند تمهیدات لازم را برای بهره‌مندی کلیه زبان‌آموزان، از بیمه سلامت و شماره اختصاصی ویژه اتباع خارجی (صادره از واجا) در بدو تحصیل به‌کار بندند.

۶-۱۲- مراکز برابر استانداردهای اعلامی از سوی دفتر خدمات کنسولی مستقر در سازمان امور دانشجویان وزارت علوم، تحقیقات و فناوری نسبت به تامین نیروی انسانی و تجهیزات مناسب اقدام می‌کنند.

۶-۱۳- پذیرش زبان‌آموز برای دوره‌های مجازی مستلزم موافقت کارگروه پذیرش است. شیوه‌نامه آموزش مجازی آموزش زبان فارسی ظرف مدت ۶ ماه توسط شورای عالی برنامه‌ریزی تصویب و ابلاغ می‌شود.

۶-۱۴- لیست مراکز دارای مجوز به ترتیب از بالاترین امتیاز، توسط دبیرخانه کارگروه پذیرش اعلام می‌شود.

۶-۱۵- کمیته سنجش زبان فارسی ظرف مدت یک ماه نسبت به تهیه پیش‌نویس شاخص‌های اصلاح شده آموزشی برای تصویب در شورای عالی برنامه‌ریزی اقدام می‌کند.

۶-۱۶- شاخص‌های رفاهی اداری، بین المللی و فرهنگی تربیتی توسط دبیرخانه شورای عالی برنامه‌ریزی مناسب‌سازی می‌گردد.

۶-۱۷- دبیرخانه شورای عالی برنامه‌ریزی حسب ضرورت، شیوه‌نامه‌های اجرایی این آیین‌نامه را تهیه می‌کند.

ماده۷) این آیین‌نامه در ۷ ماده در تاریخ ۱۴۰۳/۹/۵ به تصویب شورای راهبردی سیاست‌گذاری کلان برای دانشجویان خارجی رسید و از زمان تصویب لازم الاجرا و جایگزین آیین‌نامه‌ها و مقررات قبلی است.

تهران انتهای خیابان زرتشت
غربی پلاک ۱۰۶
شماره تماس:
۸۴۲۲۲۲۳۹-۸۴۲۲۲۲۴۰
نمابر:
۸۸۹۸۹۰۸۸
صندوق پستی
۱۴۱۵۶۵۳۶۸۷